

Concorrência Binacional EF 0297-20  
Licitación Pública Binacional EF 0297-20

DIGITALIZAÇÃO, INDEXAÇÃO E  
ARMAZENAMENTO DO ARQUIVO CONTÁBIL DA  
ITAIPU

DIGITALIZACIÓN, INDEXACIÓN Y  
ALMACENAMIENTO DEL ARCHIVO CONTABLE  
DE LA ITAIPU

ADITAMENTO 4

ADITIVO 4

I) Em conformidade com o disposto no subitem 2.4.2 do Caderno de Bases e Condições (CBC) da Concorrência Binacional EF 0297-20, a ITAIPU:

A) torna sem efeito o constante no subitem 2.7.2 do CBC.

B) complementa a resposta da pergunta 52 do Aditamento 1, grifo azul, conforme a seguir:

(...)

**RESPOSTA**

A empresa deverá apresentar a proposta comercial em dólares americanos, conforme estabelecido no inciso "b" do item 2.4.2 do Caderno de Bases e Condições, mas o pagamento será em moeda de cada país conforme estabelece o Capítulo X, CLÁUSULA 17 E CAPÍTULO XII, CLÁUSULA 22 da MINUTA DO CONTRATO. **A ITAIPU recomenda que os documentos de habilitação das consorciadas e do consórcio sejam apresentados em conjunto (no mesmo envelope), contudo, poderão ser apresentados em envelopes separados, desde que possam ser identificados e atendam ao subitem 2.5.1 do CBC.**

(...)

C) corrige a itenização constante no subitem 2.6.5 do CBC.

Onde se lê 2.7.1, leia-se 2.6.1.

D) altera a diretriz constante na Minuta de Contrato (pag. 1), Anexo IV do CBC, conforme a seguir:

I) De conformidad a lo dispuesto en el subítem 2.4.2 del Pliego de Bases y Condiciones (PBC) de la Licitación Pública Binacional EF 0297-20, la ITAIPU aclara, conforme sigue:

A) deja sin efecto lo que consta en el ítem 2.7.2 del PBC.

B) complementa la respuesta a la pregunta 52 del Aditivo , texto de color azul, conforme sigue:

(...)

**RESPUESTA**

La empresa deberá presentar la propuesta comercial en dólares americanos, conforme lo establecido en el inciso "b" del ítem 2.4.2 do Cuaderno de Bases y Condiciones pero el pago será en la moneda de cada país conforme lo establece en el CAPÍTULO X, CLÁUSULA 17 y CAPÍTULO XII, CLÁUSULA 22 de la MINUTA DEL CONTRATO. **La ITAIPU recomienda que los documentos de habilitación de las consorciadas y de los consorcios sean presentados en conjunto (en un mismo sobre), no obstante, podrán ser presentados en sobres separados, desde que puedan ser identificados y atiendan el sub ítem 2.5.1 del PBC.**

(...)

C) corrige la itenización constante en el sub ítem 2.6.5 del PBC.

Donde dice 2.7.1, debe decir 2.6.1.

D) altera la directriz constante en la minuta de Contrato (pag. 1), Anexo IV del PBC, conforme sigue:

**Onde se lê:**  
“(Aplicável ao CONTRATADO estabelecido no Brasil)”

**Leia-se:**  
(Aplicável ao CONSÓRCIO)

II) Permanecem inalteradas as demais condições contidas no Caderno de Bases e Condições da Concorrência Binacional EF 0297-20.

Elaboração: Divisão de Suporte Técnico  
Data de emissão: 10.12.20

**Donde dice:**  
“(Aplicável ao CONTRATADO estabelecido no Brasil)”

**Debe decir:**  
(Aplicável ao CONSÓRCIO)

II) Permanecen inalteradas las demás condiciones contenidas en el Pliego de Bases y Condiciones de la Licitación Pública Binacional EF 0297-20.

Elaboración: División de Apoyo Técnico  
Fecha de emisión: 10.12.20